


Désignation commerciale / Description	POIS CHICHES D'OCCITANIE AU NATUREL BIO ORGANIC NATURAL CHICKPEAS OCCITANIE		
Format / Size	75cl TO82		  
Conditionnement / Packaging	Bocal / jar		
Marque / Brand	AUDARY BIO		
Gencod produit / Product gencod	328896 410075 3		
Code produit / Product code	410075		
Nomenclature douanière / Customs nomenclature	20059980		
PN / NET WEIGHT	660 g		
PNE / DRAINED WEIGHT	420 g		
Nombre part(s) / Portion(s)	nc		Photo non contractuelle, suggestion de présentation

INGREDIENTS	Pois chiches trempés*, eau, sel. Traces possibles de gluten et soja. *Produits issus de l'agriculture biologique.		Origine / Origin
	Soaked chickpeas*, water, salt. Possible traces of gluten and soy. *Ingredients from organic farming.	Pois chiches d'Occitanie BIO / Organic chickpeas Occitanie	Occitanie (France)
		eau, sel / water, salt	France

Valeurs nutritionnelles et énergétiques moyennes pour 100g Nutritional and energy per 100 gr	pour 100g :
Energie	497 kJ 118 kcal
Matières grasses / Lipids	2,1g
dont acides gras saturés / of which saturated fats	0,3g
Glucides / Carbohydrates	15,4g
dont sucres / of which sugar	0,6g
Protéines / Proteins	6,5g
Sel / salt	0,5g
Rapport P/L	3.10
Nutri-score	A

ALLERGENES	
Allergènes présents Allergens in the recipe	Néant
Allergènes "Traces de" Allergens "May contain"	Traces possibles de gluten et soja

N°CEE / N°ECC	FR 11.076.007 CE
N° EMBALLEUR	EMB 11076G
TVA / VAT	5.50%
LABEL	Sud de France 
Logo Triman / Triman	Sur étiquette / On label

QUALITE / QUALITY	
IFS FOOD	
OGM / GMO	Absence (selon directives 1829 et 1830 /2003/CE) Without (according to directives 1829 and 1830/2003/EC)
Ionisation Ionization	Ingrédients non ionisés selon décret 2001-1097 Ingredients not ionized according to decree 2001-1097

EMBALLAGES ET SUR-EMBALLAGES / PACKAGINGS	
Bocal 75cl TO82 / Jar 75cl TO82	
Etiquette papier entourante 4 couleurs / Label paper surrounding 4 colors	
Fardeau / Packed	

DDM / SHELF LIFE	
Délai (à compter de la fabrication) / shelf life date of production	1460 jours / days
Délai minimum arrivée entrepôt / shelf life guaranteed arrival warehouse	974 jours / days
Expression DATE :	ex: 31.12.2006
Incrémentation :	jour / day
Mode de marquage / Marking mode :	Jet d'encre / Ink jet
Localisation du marquage / Localisation of the marking	couvercle supérieur / upper lid

CONDITIONS DE STOCKAGE / STORAGE CONDITIONS	
Conservation avant ouverture Store before opening	A consommer de préférence avant la date figurant sur le couvercle. A conserver à l'abri de la chaleur et de l'humidité. To consume preferably before the date indicated on the lid. To keep away from heat and moisture.
Conservation après ouverture Store after opening	Après ouverture, à conserver au réfrigérateur et à consommer dans les 48 heures. After opening, store in the refrigerator and consume within 48 hours.

Identification du numéro de lot / Identification of the batch	
Mode de marquage / Marking mode :	Jet d'encre / Ink jet
Localisation du marquage / place of marking	couvercle supérieur / upper lid
Expression	ex : D196 1
Incrémentation	Quantième

CONTROLES STABILITE / STABILITY CONTROLS	
Aspect du conditionnement / Aspect of the packaging	
Etanchéité et contrôles des serts / airtightness and check of welds	
Variation Ph (incubation 7 jours à 37°, méthode NFV 08/401) Variation PH(incubation 7 days in 37°,method NFV 08/401)	

UNE RECETTE HISTORIQUE A HISTORIC RECIPE	
Depuis le Moyen-Age, les pois chiches sont cuisinés dans l'Occitanie. Selon une recette transmise de génération en génération, ces pois chiches sont préparés pour votre plaisir avec des ingrédients rigoureusement sélectionnés.	
Since the Middle Ages, chickpeas are cooked in Occitania. According to a recipe passed on by generation in generation, this chickpeas are cooked for your pleasure with ingredients strictly selected.	

SODICAS	FICHE PRODUIT / PRODUCT SHEET			page 2/2
Version 4				15/02/2024
POIS CHICHES D'OCCITANIE AU NATUREL BIO ORGANIC NATURAL CHICKPEAS OCCITANIE		AUDARY BIO	Bocal / jar	75cl TO82

CONSEILS DE DEGUSTATION ADVICE OF DEGUSTATION	<p>Ces pois chiches d'Occitanie au naturel biosont cuits et prêts à consommer froids en salade, ou être incorporés dans un plat chaud (couscous, tajine, soupe, ...).</p> <p>Utilisation à froid : rincer les pois chiches à l'eau froide, les égoutter totalement et les servir en salade, en taboulé ou en purée sur des toasts, en ajoutant d'autres ingrédients selon votre goût.</p> <p>Utilisation à chaud : conserver le jus partiellement, remettre les pois chiches en température à couvert, sans laisser bouillir, en assaisonnant selon votre goût. Une fois égouttés, ces pois chiches peuvent également accompagner des plats chauds méditerranéens.</p>
--	--

Caractéristiques organoléptiques Organoleptic characteristics	POIS CHICHES Chickpeas			
	Intégralité des grains, couleur ambrée, fondant, goût typique <i>Full grain, amber color, melting, typical taste</i>			

LES PLUS PRODUIT / MOST PRODUCTS

> Produit issu de l'agriculture Biologique certifié par Qualisud FR-BIO-16
> *Product from organic farming certified by Qualisud FR-BIO-16*

> Légumes bio cultivés et récoltés en région Occitanie par des agriculteurs engagés dans la préservation de l'environnement. Unité de transformation à Castelnaudary, dans la région Occitanie.
> *Organic vegetables grown and harvested in the Occitanie region by farmers committed to preserving the environment. Processing unit in Castelnaudary, in the Occitanie region.*


> Sans colorant, ni conservateur, ni arôme artificiel.
> Produit labellisé Sud de France

> La qualité de ce produit est assurée par une sélection rigoureuse de nos matières premières, par un suivi du processus de fabrication, et par des contrôles en laboratoire réguliers.
> *The quality of this product is provided by a careful selection of raw materials, followed by the manufacturing process, and by regular laboratory controls.*

> Produit cuit et stérile pouvant être conditionné et/ou assemblé à froid en barquettes ou en bacs gastronomes pour les sites de production culinaire centralisée en liaison froide.
> *Cooked and sterile product that can be packaged and/or cold-assembled in food trays or trays for centralized food production sites in cold connection.*

LOGISTIQUE / LOGISTICS	UVC / UNIT	PCB / CARTON	COUCHE / LAYER	PALETTE / PALETT	1/4 BOX	1/2 BOX
Code EAN	328896 410075 3					
Nombre UVC / Number of UNIT	1	8	80	800	150	280
Nombre de PCB/couche // Number of CARTON/layer		10				
Nombre de PCB/PAL // Number of CARTON/PAL		100				
Nombre de couche/PAL // Number of layer/PAL			10			
Longueur en cm / Length in cm		31	120	120	42	80
Largeur en cm / Width in cm	9.1	21.5	80	80	63	60
Hauteur en cm / High in cm	14	14.5	14.5	160	101	101
Poids net en kg / Net weight in kg	0.66	5.28	52.80	528	99	185
Poids brut en kg / Gross weight in kg	1.00	8.11	81.10	836	163	298
Nombre de box par PAL / Number of box by PAL					4	2
Type de Palette / Type of pallet	PAL Euro	PAL Euro	PAL Euro	PAL Euro	PAL Euro	PAL Euro
Emballage/Packaging : E(Echangé/Exchanged), C(Consigné/Returnable),	P	P	C	C	C	C
Gerbable/Stockable O/N // Y/N	O	O	O	O	N	N

SOCIETE COMPANY	Raison sociale / Company name	CONSERVERIE SODICAS	Téléphone / Phone number	00 (33) 04 68 94 45 80
	Adresse / Address	Rue Henri Becquerel - ZI d'En Tourré - BP 1155 11491 CASTELNAUDARY CEDEX - France	Télécopie / Fax	00 (33) 04 68 94 45 89
	E-mail	secretariat@audary.com	Internet	www.audary.com
N° immatriculation RCS / N° registration SCR	312 480 213	Forme juridique / Legal form	SAS	
Ville d'immatriculation / City of registration	Carcassonne	Capital	76 225 €	
N° de TVA intracommunautaire / N° VAT intracommunity	FR 59 312 480 213	GLN	3012889600100	

DATE :	15/02/2024	Alexane LAVAINÉ Responsable Qualité	Gérard SEMAT Directeur Général
		Visa : 	Visa : 